

La IMPRENTA NUEVA  
 ejecuta todo género de trabajos  
 PRECIOS MODICOS  
 RAPIDEZ \* ESMERO \* ELEGANCIA

# EL NOTICIERO

Redacción y Administración:  
 Calle 2.ª Sur, Número 65  
 Contiguo a LA ALHAMBRA  
 Apartado 109 \* Teléfono 270

Diario ilustrado de la mañana

AÑO XII

SAN JOSE, SABADO 17 DE MAYO DE 1913

NUMERO 3274

Marca de Fábrica registrada conforme a la Ley

## OXYPATIA

En los Estados Unidos de América y 55 países extranjeros

Es el método científico moderno para curar la mayoría de las enfermedades, valiéndose del Oxígeno. El más rápido, seguro, simple y económico método curativo que no requiere medicinas, en cualquier país, clima o medio. No importa que la enfermedad se haya hecho crónica y no haya cedido a otros tratamientos.



THE OXYPATHOR Co. BUFFALO - NEW YORK

**OXYPATIA protege la salud y da la felicidad del hogar**  
 Mina Boston, Costa Rica, febrero 20 de 1913.

The Costa Rica OXYPATHOR Co. -- Limón

Muy señores míos y amigos:

Paso a manifestarles con placer que después que recibí el OXYPATHOR que me mandó, me hice los tratamientos de acuerdo con las instrucciones un día que me hallaba muy mal del hígado y de la cintura, y con unas cuantas aplicaciones me siento perfectamente bien, no siento dolor alguno que me impida para trabajar; el malestar que sentía antes y después de comer; todo desapareció y creo suficiente algunos tratamientos más para mi curación radical, autorizándolos para que den publicidad a esta carta.

Y les diré que venía padeciendo desde hacía seis años del Hígado, del Bazo y de la Cintura, sin encontrar medicina que me curara sino aliviarme por unos días para luego volver con más fuerza los agudos dolores, y hace más de un mes que me curé con el OXYPATHOR y no he vuelto a sentir el menor síntoma de dolor en ninguno de mis órganos por lo que creo demás el volverme a aplicar.

Sírvase hacer extensivas estas manifestaciones al inventor del OXYPATHOR, señor Eval L. Moses, en Buffalo, N. Y., y darle de mi parte las más expresivas gracias por el buen resultado que ha tenido para mi su famoso OXYPATHOR, y a V., señor Pallares, por el interés que se ha tomado por mi salud.

Recomendaré a mis amigos el uso del OXYPATHOR para la cura de sus dolencias como el mejor sistema para el hogar.

Firmado, Manuel S. Agudelo.

Para informes escriba V. directamente a los representantes exclusivos para la República de Costa Rica.

**The Costa Rica OXYPATHOR Company**  
**Francisco Pallares S.,**  
 Director Gerente  
 Apartado 28. Puerto Limón, Costa Rica

Exigir la marca OXYPATHOR, registrada conforme a la Ley en la República de Costa Rica.—Número del Registro: 439

### IMPORTANTE

Hasta nuevo aviso los precios de AZUCAR serán los siguientes:

1a. clase	₡ 18 00
2a. ..	16 50
3a. ..	13 50

**DESCUENTOS:**  
 5% y 5% sobre órdenes de 100 qq. para arriba  
 5% 10 a 99 quintales.  
 Las órdenes menores de diez quintales no tienen descuentos.

LINDO BROTHERS.  
 San José, 16 de Enero de 1913.

## Se orienta la política

Y se orientará también todo aquel que nos haga una visita en nuestro nuevo local denominado DEPOSITO, recientemente abierto para la COMPRA y VENTA de toda clase de objetos.

No compre ni venda nada sin *palabrearse* antes con nosotros. Tenga la seguridad de que nos comprará muy barato y nos puede vender cualquier cosa bien. Actualmente podemos ofrecerle un bonito surtido de muebles, tales como divanes, camas, sofás, lavatorios, sillas, mesitas, comodines, catres, cunas, cocinas de alcohol, cuadros para sala y aposento, bicicletas, tocadores, crucifijos luminosos, arañas eléctricas, unas cortinas de damasco, armarios, las famosas NAVAJAS DE SEGURIDAD marca "Ever-Ready" e infinidad de artículos más a precios escandalosamente baratos.

Tenemos 5 BUENAS CASAS para vender, dos de ellas contra temblores y bien situadas.—contado o plazos ventajosos.

Pero lo que si es una verdadera novedad para la espeluznante situación por que atravesamos, es la bonita suma que hoy podemos ofrecerle de **Gurbia, Dinero. — ₡ 75.000 — Dinero, Pisto.** que estamos listos a colocar sobre hipotecas en esta ciudad hasta el 10% anual. ¿Qué le parece?

En lo sucesivo nuestra oficina quedará en el mismo local del DEPOSITO, en donde seguiremos atendiendo nuestra clientela cordialmente como hasta hoy.

Entre la Plazaleta del Cuartel de Artillería y el Mercado, frente al despacho del Dr. Fischel

**GOMEZ y ARGUEDAS.**

alt. Agentes Comisionistas

## Gabinete Optico Eléctrico



### Doctor ELIAS BLANCO

Miembro de la Facultad Optometrista de New York

Aparatos modernos y perfectos para el examen ocular  
 Espejuelos, lentes y cristales finos de toda especie

DIRECCION: Calle 2.ª, 25 varas al Norte del Correo alt.

## Se vende

la casa de alto situada frente al Banco Anglo Costarricense, de la sucesión de don Francisco Peralta.

Se oirán propuestas hasta el 15 de Mayo en la oficina del Licenciado don Alberto Echandi.

Abril 30. 15 v.

GRAN SASTRERIA y TIENDA

## Inglaterra y Francia

ARTICULOS PARA CABALLEROS

Se acaba de recibir un magnífico surtido en géneros para señora, a precios sumamente económicos. Especialmente batistas finísimas a 25 céntimos vara.

❖ Cuellos, corbatas, camisas, tirantes, etc. ❖

**José Vicedomini**  
 Avenida Central • Frente al Banco Anglo

## Ocasión

VENDEMOS:

Una caja de hierro, marca MAVIN SAFE Co.—2 automóviles en buen estado.—1 finca de 92 manzanas de café, caña y montaña  
 Cobramos cuentas, judicial y extrajudicialmente.—Negociaciones en general.

Oficina de Negocios de A. CIÓFALO QUELL & CONTRERAS C.  
 FRENTE AL PALACIO DE JUSTICIA ♦ APARTADO N. 658

## El Gris nº 38

(Órdenes a "El Cometa")

El mejor coche-automóvil de la ciudad.  
 Se ofrece en venta con grandes comodidades para el pago.

Mayo 6. 1 m.

## ESTRENAR! ESTRENAR!

Quiere usted estrenar sin gran costo un vestido, un pañolón ó un chal? Pues hágalo teñir en la

**TINTORERIA de CARLOS PERALTA Hijo.**  
 en CUESTA DE MORAS, que es la más afamada en todo el país, por el gusto con que se hacen los trabajos, sin maltratar la seda, dejando colores muy bellos y firmes. Yo reto a que se confunda un pañolón teñido por mí con un nuevo del mismo color y clase, y que se advierta cuál es el teñido.

Los precios no admiten competencia con ninguna otra tintorería.

## CARLOS PERALTA Hijo

### Oportunidad

Se vende en GUADALUPE una propiedad a cien varas al Sur de la Iglesia. Tamaño aproximado: 12,500 varas cuadradas. Se vende el todo o por partes y se dan comodidades para pagarla.  
 San José, 4 de mayo de 1913.

RAFAEL ALVARADO GONZALEZ

## Escuelas y Escolares

encontrarán el MAS grande surtido en ARTICULOS DE ENSEÑANZA en la

Libros de texto  
 Cuadernos, Lápicas  
 Lápicas de color  
 Mapas, Esferas  
 Portabilros, Bultos  
 Borradores  
 Portaplumas, Plumas

Cajas para lápices  
 Plumas de fuente  
 Papel secante, Tizas  
 Portasecantes, Pizarras  
 Pizarrines, Tintas  
 de escribir y para dibujo  
 Útiles para dibujo  
 Estuches, Compases

**Librería Lehmann**  
 San José -- C. R.

## DEPOSITO DE MADERAS DE OROTINA DE SUAREZ & CUETO

En nuestro DEPOSITO ofrecemos al público grandes existencias de maderas de Orotina de la mejor calidad y a precios sin competencia, elaboradas en el Aserradero que tenemos antes de la Pacific Lumber Co. Nuestro tabloncillo, tablilla y traslapo, nadie lo iguala en su elaboración.

Al lado Sur del Teatro Nacional ♦♦ Apartado 853.

Enero 6.

## LA INDIGESTION Y LA DISPEPSIA SE ALIVIAN CON



Dr. SANFORD'S LIVER INVIGORATOR

el Vigorizador del Hígado del Dr. Sanford. De venta en las boticas. Pídase un folleto ilustrado a los boticarios, o A. E. Wuppermann & Co., 1600 Broadway, New York, E. U. A.

## Tinte Negro Imperial

del Doctor Franc

Preparado en los Laboratorios de la

## Botica Francesa == Hermann & Zeledón

Tiñe y abrillanta el cabello  
 Siendo tan eficaz como el mejor de los tintes extranjeros, se vende a la mitad del precio que se cobra por aquellos.  
 El modo de aplicarlo es sencillísimo.—El resultado es eficaz.

# POR LA REGION DE TALAMANCA

## EN BUSCA DE ESMERALDAS

### Bellísima excursión al valle de Aoyac

Los excursionistas encuentran la encantadora laguna del Pitciri a orillas del Zirayubi

Descubrimiento de la histórica mina de esmeraldas que le costó la vida a Fray Rodrigo Pérez en el año de 1610

#### Un poco de historia

En el año de 1610 el Padre Fray Rodrigo Pérez, venido de España por orden de S. M. el Rey, llegó a Costa Rica, y, después de permanecer unos pocos

territorio, no escatimaron gasto alguno para llegar allá.

#### Los excursionistas se preparan

Primer día de viaje

Después de innumerables vueltas

Dos días duraron en esta penosa travesía, encontrando en su trayecto tan bellas creaciones de la naturaleza que la fantasía humana jamás las alcanzará a concebir.

En ese lugar se extiende la gran altiplanicie, en su mayoría, propiedad de la United Fruit Co., que es sin disputa la más rica de las regiones de la Costa Atlántica.

El segundo día de viaje durmieron en casa de Benedicto Sosa, para continuar al nuevo amanecer hasta la confluencia de dos ríos de nombres desconocidos, en donde encontraron un palenque de un indio llamado Macario, quien les ofreció hospedaje.

#### En la cordillera del Zirayubi

Los excursionistas descubren un volcán en actividad

Al atardecer de ese mismo

actualmente se encuentra en actividad.

#### El terremoto de 1910

#### Los estragos del Zirayuli

Refieren los indígenas que acompañaban a los turistas que en el mismo año en que desapareció la vieja Cartago, el Zirayuli estuvo en verdadera actividad, notándose en sus alrededores grandes extensiones de terreno completamente desoladas y en su cráter lava y azufre. Esto, indudablemente, afirma el decir de los indios de que en mayo de 1910 sintieron ellos grandes conmociones sísmicas.

#### En la ribera del Telire

El arribo al Valle Oayac

Al terminar el descenso de la

das que se extiende a una distancia de más de diez millas. A pesar de lo mal preparados que iban los exploradores para trabajos tan rudos como los que tenían que ejecutar, para lograr

#### El tesoro de Aoyac despierta la codicia de los capitolinos

Anteayer llegaron a esta capital los intrépidos excursionistas, quienes recorrieron en 27



Los exploradores en el valle de Aoyac.

días en la muy noble y leal ciudad de Cartago, fué enviado al pintoresco valle de Aoyac con objeto de catequizar a los indios y de impedir a Capsi, rey de la tribu que habitaba esa región, contrajese matrimonio con cinco y seis mujeres a la vez, según costumbre muy habitual entre ellos.

El ilustre prelado no pudo conseguir su laudable intento, porque Capsi ordenó que se le diera muerte al fraile, arrastrando luego el cadáver por todo el valle hasta llegar a una catarata donde fué arrojado el cuerpo ya hecho pedazos.

#### El descubrimiento de la mina

Poco tiempo más tarde, Fray Agustín de Ceballos enviaba un informe a Su Majestad el Rey de España, en que le daba cuenta del descubrimiento, hecho por él, de una mina de esmeraldas y otras piedras preciosas en el valle de Aoyac y de la tradicional mina de oro conocida con el nombre de Tisingal y que está situada en el río Ciruro.

Estos datos históricos han tenido en verdadera inquietud a los exploradores don Diego Po-

vedano, don Pío Acuña y don Juan Fuentes y catorce hombres más. Llevaban dieciocho quintales de provisiones de boca, nueve rifles Remington con su respectivo parque, medicinas, tiendas de campaña, palas, picos, cuchillos, una cámara fotográfica y todo lo necesario para un largo y penoso viaje como el que se proponían hacer.

En la mañana del día fijado salieron de esta ciudad, llegando en la tarde a puerto Limón. Al día siguiente partieron de aquel lugar en el tren que pasa por la sección del Río Banano hasta «La Estrella».

Allí bajaron del tren y durmieron esa noche en una estación de aquel lugar.

#### En las planicies inmensas de «La Estrella»

Dos días de grandes dificultades

Una vez que los exploradores llegaron a «La Estrella», consiguieron dos pequeños botes para

transportar la carga y seguir sobre el río de La Estrella, aguas arriba.

transportar la carga y seguir sobre el río de La Estrella, aguas arriba.

cordillera del Zirayubi, los excursionistas llegaron a la ribera del río Telire y al legendario valle de Oayac.

Siguiendo la ruta que los planos históricos marcaban, llegaron al palenque de la tribu del indio Rafael Hernández, que se da los títulos nobiliarios, según él, de *Tributario*, *Doctor*, *Suzua*, *Cacique*, *Jefe de Paz* y *Jefe de las tribus del Telire*. Está casado con cinco mujeres, las más hermosas indias de aquel lugar.

#### La hora ansiosa

En la mina de esmeraldas

Al otro día, muy temprano, principiaron los trabajos sobre la veta de la mina de esmeral-

das que se extiende a una distancia de más de diez millas. A pesar de lo mal preparados que iban los exploradores para trabajos tan rudos como los que tenían que ejecutar, para lograr

#### El descubrimiento de una inmensa laguna

Dos días después de estar trabajando en la mina de esmeraldas, don Pío Acuña se separó de la comitiva y como a un día del camino del campamento a donde habían puesto sus tiendas, encontró una inmensa laguna en donde se encuentran muchas dantas, patos, gar-

das que se extiende a una distancia de más de diez millas.

cordillera del Zirayubi, los excursionistas llegaron a la ribera del río Telire y al legendario valle de Oayac.

Siguiendo la ruta que los planos históricos marcaban, llegaron al palenque de la tribu del indio Rafael Hernández, que se da los títulos nobiliarios, según él, de *Tributario*, *Doctor*, *Suzua*, *Cacique*, *Jefe de Paz* y *Jefe de las tribus del Telire*. Está casado con cinco mujeres, las más hermosas indias de aquel lugar.

#### La hora ansiosa

En la mina de esmeraldas

Al otro día, muy temprano, principiaron los trabajos sobre la veta de la mina de esmeral-

días cuatrocientos setenta millas a pie.

El riquísimo tesoro del valle de Aoyac es hoy el plato del día en esta capital.

Hombres expertos en el conocimiento de las minas de esmeraldas, han certificado ya que las muestras traídas por los excursionistas son de inmejorable calidad.

Los socios capitalistas de la mina de esmeraldas de Aoyac, enviarán esta semana las muestras traídas por los excursionistas, a los Estados Unidos, para someterlas a un examen detenido; y luego harán venir de Bogotá, verdaderos expertos en la materia, quienes en compañía de algunos ingenieros darán principio a la explotación de esa mina.

Nosotros felicitamos a los va-



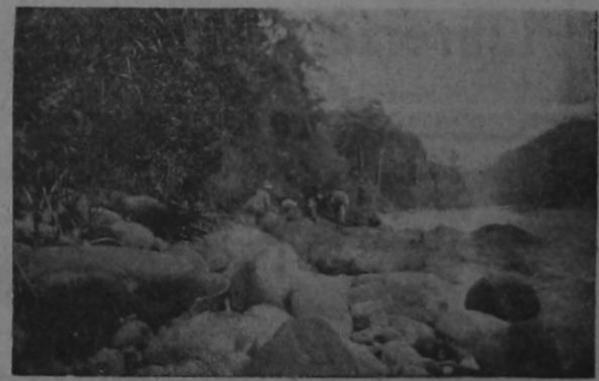
Los guías indígenas que condujeron a los exploradores al lugar de las minas.



El rancho del Cacique Rafael Hernández, zuquia de la tribu del Telire.



Costumbres típicas de Talamanca.



El río Bley, a cuyas orillas está el tesoro.

vedano, don Pío Acuña y don Juan Fuentes, quienes en su deseo de conocer aquel riquísimo

transportar la carga y seguir sobre el río de La Estrella, aguas arriba.

zas blancas y morenas y una variedad inmensa de aves acuáticas para él desconocidas.

lientes excursionistas por el feliz éxito de su aventurado viaje. NILO

# Sociedad Costarricense de Seguros de Vida

Sesión 9.ª ordinaria celebrada por la Junta Directiva de la Sociedad Costarricense de Seguros de Vida, a las siete y media de la noche del catorce de mayo, con asistencia de los señores, Licenciado don Claudio González Rucavado, Presidente; don Tiburcio Solano Marin, don Jorge Castro González, Licenciado don Oscar Herrera y don F. Nicolás Alvarado, Vocales y don Luis Jerónimo Bonilla, Tesorero. Por ausencia del señor Secretario, ocupó este puesto el Vocal Solano Marin.

I.—Se leyó, aprobó y firmó el acta anterior.

II.—Se dió lectura a la siguiente nota suscrita por algunos socios de la ciudad de Cartago, junto con otra del señor Francisco Guzmán.

«Junta Directiva de la Sociedad Costarricense de Seguros de Vida.

Parece que ha habido error al acordar el pago de la cuota de defunción del malogrado Presbítero don Juan de Dios Trejos porque, según el mismo lo manifestó al Notario que autorizó su testamento, había perdido sus derechos por haber dejado de pagar desde que se trasladó a Pacayas y esa es la creencia general en toda la provincia. Además, porque debió cobrarse las cuotas de defunción en el orden en que fallecen los socios, se han cobrado otras antes de la del Presbítero señor Trejos, y, porque, habiendo muerto el señor Trejos en noviembre del año pasado, no se incluyó en las Pólizas en liquidación la de él, en el último Informe dado por el señor Presidente de la Junta a la Asamblea General.

«En la duda de si los infrascriptos están o no obligados a pagar en su calidad de socios la cuota en referencia, se dirigen a la Junta a fin de que mientras se resuelve este punto, se suspenda su cobro. Al hacer esta solicitud, les mueve únicamente el deseo de que se cumplan estrictamente las disposiciones que rigen a la sociedad para bien de la misma.

«Cartago, 9 de mayo de 1913. Nabor Campos M. y cuarenta firmas».

Examinadas las razones en que se fundan los quejosos para no pagar la defunción de que se ha hecho mérito, se acordó contestarles en los términos siguientes.

Al acordar la Junta Directiva la defunción citada, examinó los atestados que forman el expediente que para cada defunción se exige y, encontrándolos conformes con los requisitos reglamentarios, ordenó su cobro en su respectivo turno.

Los firmantes ignoran las siguientes circunstancias que ocurren en este caso:

1o.—En principio, cualquier persona puede cotizar por otra cuando ha sido recomendada para ello y, en este caso, el Presbítero Trejos había encargado al señor Cura de la Merced, Presbítero don Alejandro Porras, para que atendiera al pago de sus cuotas, quien pagó con toda puntualidad los recibos que se le presentaron de cada defunción. La Tesorería estaba perfectamente satisfecha de la puntualidad del Padre Porras en el pago oportuno de las cuotas, y así constan en los troncos de los recibos y en los libros y cuentas de la Tesorería.

2o.—El Padre Trejos habría olvidado, según se dice, que había recomendado al Presbítero Porras para que atendiese a este compromiso en esta Sociedad; pero no por eso es menos cierto que este señor cumplió estrictamente su cometido. Si el Padre Porras hubiese faltado al pago de un solo recibo, de hecho se habría cancelado la acción del socio Trejos, pues, es práctica establecida en los últimos tres años, de no hacer liquidación alguna si no están cobrados todos, absolutamente todos los recibos.

3o.—No aparece ni en el archivo, ni en las actas, que el Presbítero Trejos renunciara su calidad de Socio. Aunque el Padre dijera—lo que no nos consta porque Uds. no acompañan documento o testimonio de prueba—que no era socio, MIENTRAS NO LO COMUNICARA A LA SOCIEDAD, NO PODRÁ CANCELARSE LA INSCRIPCIÓN RESPECTIVA.

4o.—La Administración de la Sociedad, no toma nota en absoluto de la muerte de los socios, sino hasta el momento en que presentan los interesados los documentos que se exigen para inscribirlos en el turno respectivo, que es, el de la fecha de su presentación a la Tesorería; en consecuencia, aunque el Padre Trejos murió el 30 de noviembre del año pasado, hasta el día 8 de marzo del corriente año, presentaron los documentos requeridos, entre los cuales vinieron los dos últimos recibos pagados. Si se cobró la defunción del socio Raimundo Echeverría, que murió después del Padre Trejos—única que se ha cobrado—es porque el interesado se presentó con anterioridad al del Padre Trejos.

5o.—Y por las razones expuestas, se comprenderá que no podía figurar, como Póliza en liquidación la del Padre Trejos, en el informe del año pasado, puesto que hasta el 8 de marzo, como se dijo, presentó el albacea los documentos requeridos.

De las explicaciones precedentes se desprende claramente que, han estado en un error los firmantes del escrito al principio citado, porque la Póliza del Presbítero Trejos ha estado perfectamente vigente debido a la puntualidad con que pagó la persona encargada, cosa que ignoraba el señor Trejos, según se dice, pero que consta de las certificaciones que presentan tanto el cobrador de ésta como el señor Presbítero Porras.

En consecuencia, la Junta Directiva espera de los señores firmantes del escrito y de todos los demás socios, que pagarán la defunción mencionada, bajo pena de perder sus derechos los que no quieran verificarlo».

III.—Se leyó una nota del señor Fiscal don Alejandro Cardona, en que manifiesta que por motivo de viaje a Europa que tiene que hacer, se ve en el caso de renunciar el cargo de Fiscal de la Sociedad. Se acordó dar cuenta de esta renuncia en la próxima Asamblea General que se reunirá el 1º de junio próximo.

IV.—Se leyeron las notas de

los señores Ministro de beneficencia y del Secretario de la Facultad Médica, en que manifiestan quedar impuestos del donativo que la señora Araceli Reyes hace del beneficio de su póliza de vida en esta Sociedad, a favor de la Institución de Maternidad, para que a su muerte, se destine el producto de su póliza a la construcción de un edificio adecuado para la Maternidad. Al mismo tiempo por medio de la Secretaria de la Institución, rinden las gracias a la señorita Araceli por su generoso donativo.

V.—Previos los trámites reglamentarios, fueron aceptados como miembros de esta Sociedad las siguientes personas: Micaela Agüero de .. años, casada y vecina de esta ciudad. Cotizará con dos colones y su póliza llevará el número 1840. Delia Trejos Trejos, de .. años, casada y vecina de la ciudad de Heredia. Cotizará con dos colones y su póliza llevará el número 1841. Victor Trejos Castro, de .. años, Abogado y vecino de Heredia. Cotizará con 2 colones y su póliza llevará el número 1842. José Gonzalo Guevara, de ... años, divorciado, artesano y vecino de Heredia. Cotizará con un colón y su póliza llevará el número 1843. María Guevara Navarro, de .. años, soltera y vecina de Heredia. Cotizará con dos colones y su póliza llevará el número 1844. Darío Flores, de .. años, casado, maestro de escuela y vecino de Santiago del Puriscal. Cotizará con un colón y su póliza, llevará el número 1845.

VI.—El Tesorero presentó el Balance del mes de abril que fué aprobado y se mandó archivar.

VII.—Doña Elisa Aguilar v. de Coto, en su calidad de Albacea de la mortuoria de don Valerio Coto, presentó el expediente de defunción correspondiente y pide se le dé el adelanto reglamentario para pago de funerales etc. Encontrándose los documentos con los requisitos legales, se acordó darle el adelanto que solicita y que, en su oportunidad, se proceda al cobro respectivo.

VIII.—Se aprobó el endoso que don Carlos Huete hace de su póliza número 955 en favor de su esposa doña Juana Jiménez de Huete.

IX.—Los Licenciados don Cleto González Viquez y don Claudio González Rucavado, nombrados por la Asamblea General de esta Sociedad para la reforma de los Estatutos acordada, presentaron a la Junta Directiva el resultado de su trabajo. Se acordó mandar imprimir en folleto las reformas propuestas para repartirlas entre los socios, a fin de que las estudien y convocar a Asamblea General, que tendrá verificativo el primer domingo de junio, con el objeto de someter a la consideración de la Sociedad la nueva forma de Estatutos.

A las nueve de la noche terminó.

«Señores Directores

Hago constar como recaudador de la Tesorería de la Sociedad Costarricense de Seguros de Vida, que por más de tres años he cobrado las cuotas correspondientes al Presbítero don Juan de Dios Trejos, las cuales me ha pagado con toda puntualidad el señor Presbítero don Alejandro Porras, a quien tenía encargado el Padre Trejos para

que atendiera a su compromiso con la Sociedad. Para constancia firmo la presente en San José a los trece días del mes de mayo de mil novecientos trece.

(1) Guillermo Gallardo.

«Señores directores de la Sociedad Costarricense de Seguros de Vida.

Yo el Presbítero Alejandro Porras Quirós, certifico: que el Presbítero don Juan de Dios Trejos, me encargó personalmente hace ya cuatro años, le pagara los recibos de la «Sociedad de Seguros de Vida», por cuanto él vivía en Pacayas y para no perder su derecho por demora en los pagos; y él me abonaba lo que yo había pagado al fin de cada año. Solo el último año no me hizo la cancelación de su cuenta porque, aunque vino dos veces a mi casa, no me encontró, por andar yo como Secretario del Ilmo. señor Obispo en la visita pastoral lejos de la capital. Yo he pagado todos los recibos durante todo este tiempo a su presentación, hasta el último, que acompaño y que tiene fecha 27 de Abril de 1913.

Su atto. y S. S. y capellán.

(E) Alejandro Porras. San José 15 de mayo de 1913.»

## A la Colonia Española

Con motivo de ser hoy el cumpleaños de S. M. el Rey Don Alfonso XIII, el Cónsul de España tendrá el honor de recibir a la Colonia de 3 a 5 de la tarde.

## Comodidad! RELOJERIA SUIZA de Alcides Chapatte

Para los consumidores de las semillas de guinea y gengibrillo, quienes hallarán un depósito permanente en la acreditada ferretería de Fortich, Espriella y Cia., se venderá al precio más barato en plaza y al menudeo hasta por libras. Personas de responsabilidad o a quienes garanticen la deuda, se les vende a largo plazo con un interés muy módico, siempre que el valor del pedido no baje de cien colones.

# NUEVA FUSION POLITICA O GANGA QUE OFREZCO HOY AL PUBLICO

Más de MIL COLONES en discos de fonógrafo, COMPLETAMENTE NUEVOS, con una rebaja de 25%; en partidas grandes daré un nuevo descuento

DISCOS ROJOS "VICTOR"	
De 10 pulgadas	Nombre de los artistas
Rigoletto	CARUSO
Cavalleria Rusticana	ID.
Regina di Saba	ID.
Perle de Brasil	MICHA I LOWA
Traviata	ID.
Lucia	ID.
Serenata (de Gounod)	ID.
La Guerra Santa	SAGI-BARBA
Las Hijas de Eva	ID.
El Diablo en el Poder	ID.
La Paloma	ZELIE DE LUSSAN
El Grumete	SAGI-BARBA
Teresita mía	GOGORZA
La Sevillana	ID.
El Juramento	SRTA. VELA—SAGI-BARBA
Lolita (Serenata española)	SAGI-BARBA
Plegaria	ID.
Barbero de Sevilla	CONSTANTINO
La Mascota	BLACHART DE LA ROCHE
Otello	CARUSO
Carmen	GAY
La Viejecita	SRA. RAMÓN
Sueño de un Vals	
Tres Jolies	
etc., etc., etc.	

*Sírvase pasar á mi casa, donde tendré especial gusto de mostrar el grande y variado surtido.*

**José R. Hernández**  
100 varas al Norte del Almacén Steinworth

DISCOS ROJOS "VICTOR"	
De 12 pulgadas	Nombre de los artistas
Martha	CARUSO
Mad. Butterfly	CARUSO-SCOTTI
Il Trovatore	CARUSO-ALDA
Forza del Destino	CARUSO-SCOTTI
Hamlet	GALVANY
Fausto	TITA-RUFFO
La Sonámbula	FARRAR-JourneL — MARIA GALVANY — Fernando de Lucía
Bohème	CARUSO-SCOTTI
Barbiere di Sivilla	MARIA GALVANY-TITA RUFFO
A Granada	GOGORZA
Pierrot's Serenade	KURELIK
Otello	AMATO (Barítono)
Guillermo Tell	PAOLI-CIGADA-SILLICH
Elisir d'Amore (Una furtiva lacrima)	CONSTANTINO (Tedor)
Ernani (cuarteto)	
Carmen (cuarteto)	
Rigoletto	TITA-RUFFO
Marina	CONSTANTINO
Hugonottes	CARUSO
Aida (Celeste Aida)	ID.
L'Africana	ID.
Pagliacci	ID.
Carmen	ID.
Ideal	ID.
Bohème (4 partes)	ID.
Ave Maria (Gounod)	EAMES
Canción de Amor	ID.
Crucifix	EAMES (Soprano)
El Gran Sexteto de Lucia	GOGORZA-CARUSO-SCOTTI SEMBRICH, JOURNET, etc.

100 varas al Norte del Almacén Steinworth

# JOSE R. HERNANDEZ

100 varas al Norte del Almacén Steinworth

# Historia extravagante Entrebandoleros y policiales

## El amor salva al vencido

### La venganza de los bandoleros

Nuestro público tuvo ocasión de ver ayer en el *Teatro Moderno*, una historia verdaderamente extravagante.

Se trata de una de esas novelas cuyos personajes se transforman con rara habilidad para perseguirse unos a otros o bien para huir estos de aquellos.

He aquí el argumento de la fantástica historia:

**I**

Zigomar era el jefe de una cuadrilla de bandoleros bien organizada que, huyendo de la acción del detective Broquet, se refugió en una cueva de la Iglesia Mangliori. Hasta ese lugar fué perseguido. Y cuando el detective lo encontró, hubo de disparar contra él y sus aliados para alejarse luego dejándolo en el suelo por muerto.

Cuando pudo salir, al cabo de pocos días, juró vengarse de Broquet. Así lo hizo. Disfrazado de leñador entró a la casa del detective y dejó para la estufa varios leños que llevaban dentro un explosivo poderoso.

La catástrofe no se hizo esperar. La estufa explotó. Broquet estaba herido de muerte. Pero antes de abandonar el mundo, hizo llamar a su compañero Nick Carter, quien complaciéndolo en sus ruegos le prometió acabar con la banda que capitaneaba Zigomar.

#### Primer encuentro con el nuevo detective

Al bajar la escalera Nick Carter, encontráse con cuatro mozos de cordel que subían un piano. Uno de ellos lo provocó con palabras soeces hasta lograr irritarlo y de esta manera se trabó una lucha cuyo desenlace fué que los mozos de cordel—que no eran sino secuaces de Zigomar—tiraran a la calle el detective junto con el piano. Habría muerto éste a no ser que, por instinto de conservación, se agarrara a un barrote de la alta ventana. Recobrado de la alarma tornó a la casa y en el mismo sitio donde encontrara antes a los mozos de cordel, pudo ver a dos caballeros que bajaban llevando del brazo a sendas señoras.

A una de ellas se le cayó una billetera. El detective la recogió e iluminado por una tarjeta, fuése en busca de aquella mujer.

#### Amor y traición

Después de algunas visitas que el detective hizo a Olga—este era el nombre de la mujer de la escalera—ella se rindió al amor. Y naturalmente desde aquel instante púsose de parte del perseguidor. Pronto le hizo saber que Zigomar poseía una casa de juego. Allá fué el detective.

#### Frente a frente

Un espía avisó a los bando-

leros que el enemigo se acercaba. Como por magia, obedeciendo a una combinación eléctrica, transformóse la sala de juego en un hall donde en los momentos aquellos se daba una audición musical.

Viéndose fallido en su intento, el detective salió. En la puerta despojó a viva fuerza al ujier, de su traje singular y cayó sobre los bandoleros.

En vano. Todos desaparecieron sin que nadie pudiera explicarse cómo.

#### II

#### La multiplicidad de Zigomar

Entre las muchas habilidades de Zigomar, contábase la de hacer tomar a varios de sus secuaces, su propia figura. Así lograba hacer perder la pista, a los perseguidores y así se explica cómo mientras en un pueblo sorprendíanlo las cámaras fotográficas, en otro asistía él a una reunión en casa de los marqueses Delville, a donde fué a sorprenderlo Nick Carter. En ese lugar había caído el bandolero, pero como estaba de acuerdo con el electricista, se apagaron las luces instantáneamente y cuando la claridad volvió, apareció el detective atado de pies y manos y forcejeando por liberarse, en el suelo.

#### III

#### En una fumería de opio

Al poco tiempo se encontraron ambos enemigos en una fumería de opio. El ambiente era delicioso. El humo al ascender entrevelaba las geishas danzarinas que adornadas de crisantemas perfumaban aquel aire de vicio refinado.

Tumbado sobre una estera, fumaba opio Zigomar en una larga pipa.

Nick Carter le echó la mano sobre el hombro pero cuando pretendía amarrarlo, un hombre exactamente igual al que tenía entre manos, lo asió.

Una multitud de bandoleros cayeron sobre el detective. Lo ataron junto con Olga la que lo acompañaba y prendieron fuego al cuarto. A insinuación de la mujer, ambos pusieron las manos al fuego y una vez desatados huyeron hasta el campo donde montaron en hermosas bestias que en un prado pastaban.

#### IV

Al día siguiente la prensa anunciaba la muerte de Nick Carter quien había caído de un caballo. Claro está, los bandidos diéronse a celebrar aquel acontecimiento. Pero como la muerte del detective era falsa, los sorprendió en el mayor regocijo. Esta vez no pudo escaparse Zigomar, y vióse obligado a envenenarse con una droga que le dió su amante, cuando iba en camino de la prisión.

# Bennett, Rojas y Fernández Banqueros

Capital pagado..... Más de **₡ 1.900000=00**

Continúan siempre ofreciendo a su numerosa clientela todas las ventajas de UN TRATO CORDIAL y CORTES y de sus métodos modernos e inmejorables, así como de sus

## HORAS DE DESPACHO

Verificamos toda clase de Operaciones Bancarias en los términos más ventajosos. Pagamos intereses sobre depósitos a los siguientes tipos:

En cuenta corriente, siempre que el saldo al Haber de la cuenta sea mayor de ₡ 250-00.....	6 % anual.	A seis meses de plazo.....	8 % anual
En certificado de Depósito:		A un año.....	8 1/2 %
A la vista.....	6 % anual		
A un mes de plazo.....	7 %		
A tres meses de plazo.....	7 1/2 %		

**HORAS DE DESPACHO:** Lunes a Viernes..... de 7.30 a. m. a 4 p. m.  
Sábados..... de 7.30 a. m. a 3 p. m.

San José, 31 de marzo de 1913.

Sucursal en Cartago: Nicolás Casasola

# Ocasión

Con la base de **₡ 500-00 mensuales se arrendará por un tiempo largo, no menor de cinco años, la hermosa casa de dos pisos, de muy buena construcción, situada en la esquina Sureste del Mercado y perteneciente a doña Mercedes Cruz Polanco.**

Su frente al Mercado es de 22 varas próximamente y su fondo hacia la Calle 6a. Sur es de 38 varas, frente a la casa de comercio de don José Esquivel.

Los que tengan interés pueden mandarme sus propuestas hasta el 15 de mayo próximo.

San José, 24 de abril de 1913.

1 m. alt. **FEDERICO TINOCO**

# OXÍGENO

QUIMICAMENTE PURO

y al precio más reducido, vendo en la Botica del Doctor Uribe y en mi casa de habitación, 50 varas al Oeste de la Botica Francesa.

Servicio a toda hora del día y de la noche.

**JULIO A. GURDIAN,**  
Licenciado Farmacéutico

Mayo 9. 1 m.

# Herrería, Fontanería y Hojalatería de Pablo Brenes

Contratista

Dois talleres: uno frente a Jirón y otro contiguo al doctor Durán

Operarios prácticos.—Maquinarias modernas.—Importación directa de materiales.—Garantía en todo contrato.—Exactitud en el trabajo.—San José, mayo 10.—Alt.



**KOBERG & ECHANDI**  
FRENTE A LA ZAPATERIA ESCORRIOLA  
Mayo 13 alt.

**ERNESTO MARTIN**

**JULIO ESQUIVEL**

**ABOGACIA Y NOTARIADO**  
Oficina en la Calle Tercera Norte Cerca del Teatro Nacional

**ALEJANDRO ALVARADO h.**

**GUILLERMO VARGAS**

# Avisos del día

(Precio: 50 céntimos por vez, cada cinco líneas. Minimum: 5 veces. Pago anticipado)

**SEMILLAS FRESCAS PARA 1913.**  
He recibido las siguientes semillas de pastos: Rhodes Grass, Paspalum dilatatum, Alfalfa, Ryes Grass Inglés, Sorgo, Orchard Grass, Bermuda y Hokus-lanatus (Mielisilla). También un gran surtido de semillas de hortaliza y flores. Garantizo toda semilla que se compre en las agencias siguientes: En San José, «El Invernadero»; Alajuela, don Balcileo Araya; Grecia, don Oscar Kopper; San Rafael de Cartago, don José Masis; Cipreses y Cot, don Pablo Gutiérrez y en Heredia, don Rogelio Bernini. Atiendo órdenes por correo.

J. ALFREDO QUIRÓS.

Paso de la Vaca, San José, 300 varas al Norte del Mercado.

h. s. o.  
**S**E desea colocar **₡ 3000** a interés, con primera hipoteca. Entenderse con don Blas Prieto. Mayo 14 15 v.

**SOMBRERERIA LA IMPERIAL**—Acaba de recibir un variado surtido de sombreros de pita, de clases finas y medianas, lo mismo que de fieltro, en distintas formas, colores y estilos. Ventas al por mayor y al menudeo. Especialidad en el arreglo de sombreros de fieltro, de paja y de pita. Materiales de primera. Contiguo a la Botica Oriental y frente al Pasaje Nuevo.—F. AYMERICH, propietario San José, febrero 21.

**FOR TOURISTS AND GENERAL CUSTOMERS, THE IMPERIAL HAT STORE OF FEDERICO AYMERICH,** has just received a varied assortment of Panama hats in fine and medium classes; also felt hats in different shapes, colors and styles. For sale at wholesale and retail. Cleaning and renovating straw, Panama and felt hats a speciality. First class materials used.—Next door to the «Botica Oriental» and opposite the «Pasaje Nuevo».

# Canteros

Necesito canteros para labrar la piedra de la acera de la plaza de esta Villa. Dirigirse al que suscribe.

RAFAEL SOLÉ.

Barba, mayo 2 de 1913.

1 m. Alt.

# Ya está al llegar el magnífico coche fúnebre "Especial" que ha pedido la conocida FUNERARIA DE A LANDERGREN

Aunque actualmente contamos con los mejores coches que hay en el país, no hemos omitido gasto alguno en poner a la disposición del público el mejor coche fúnebre que se ha hecho en los Estados Unidos, de estilo completamente moderno y arte exquisito.

En nuestra casa encontrará Ud. lo mejor en cajas mortuorias, catafalcos, arreglos de iglesia, coches etc.

Para usar de nuestros servicios tome en cuenta esto. Nosotros no ponemos precio a nuestros servicios. El cliente pagará lo que crea justo.

50 varas al Norte del Telégrafo.

Ojo.—Esta casa no tiene agentes. Apartado No. 10. 22 Abril

# Jardinería "La Flor"

de **Alfredo Brade**

# AVISO

Se venden los potreros que fueron de don Francisco Peralta, llamados ABANSE y LA MOLINA, en jurisdicción de Tres Ríos. Miden más o menos 65 y 45 manzanas. Para precios entenderse con Roberto Jiménez S. en la oficina de Felipe J. Alvarado y Co.

San José, 9 de mayo de 1913.

# QUESO PARMESANO

SUIZO, CREMA, DE BOLA, GORGONZOLA, CACCIOCAVALLO

# QUESITOS EN LATAS

# SALCHICHON ITALIANO

Alt. Eugenio de Benedictis



# ¿Por qué va Ud. a pagar 10, cuando puede gastar sólo 5

y obtener el mismo artículo, con una utilidad positiva de ciento por ciento? La lógica de los números es inmutable. No dilapide su dinero, AHORRELO.

Cuando tenga necesidad de comprar algún objeto, visite mi establecimiento para mayor conocimiento de que, con respecto a mis anuncios, el resabio, vulgar de el papel aguanta, no puede referirse a mí, pues mis precios le demostrarán la evidencia de las GANAS que proporciono a mis clientes.

El más grande y variado surtido de muebles, objetos de arte, cuadros, cortinas, alfombras, juegos de sala, dormitorio, comedor, etc. todo, A MITAD DE PRECIO. Absolutamente en estado flamante mi mercadería. ¿Qué piensa usted?

Pagar CARO, en otra parte, por el lujo de pagar más, demuestra en la persona decadencia completa, en todo sentido, CONSIGNACIONES.—Recibo toda clase de mercaderías en consignación, que me comprometo realizar a la mayor brevedad, mediante una exigua comisión.

**JOSE R. HERNANDEZ**

100 varas al Norte del Almacén Steinworth

# IMPRESA NUEVA

---

## MARTIN Y MATAMOROS

---

### Propietarios

Calle 2.<sup>a</sup>, Sur, Número 65

Contiguo á la Alhambra

Contando con materiales magníficos, cuidadosamente escogidos entre las últimas novedades europeas, y con el hábil concurso de los tipógrafos Sres. Rafael Maradiaga y Yanuario Zepeda, jefes de los departamentos de cajas y de prensas, respectivamente, estamos en aptitud de ejecutar todo género de trabajos de tipografía, fotograbado y encuadernación, en condiciones ventajosas para el cliente.

**Libros**

**Folletos**

**Revistas**

**Periódicos**

**Hojas sueltas**

**Tiquetes**

**Cartelones**

**Facturas**

**Circulares**

**Menús**

**Membretes**

**Memorándums**

**Talonarios**

**Tarjetas de visita**

**Participaciones**

**Programas**

**Esquelas**

**Invitaciones**

**y todo cuanto en el ramo se desee**

Teléfono número 270

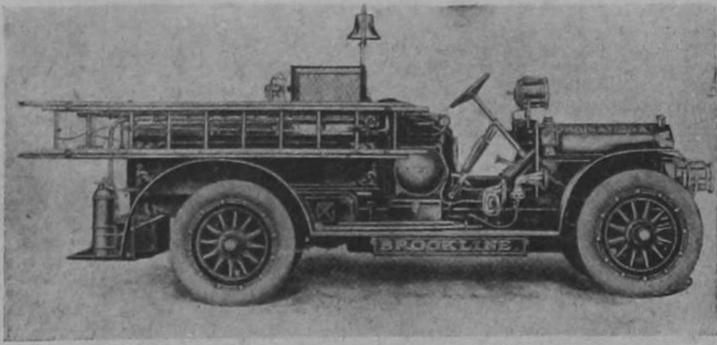
Apartado número 109

**Despacho rápido ✠ Trabajo esmerado**

**PRECIOS MÓDICOS**

**San José, Costa Rica**

# Bomba automóvil contra incendios, de triple combinación, sistema Knox



Por el vapor «Sixola» llegó a Puerto Limón una magnífica bomba automóvil contra incendios para el cuerpo de bomberos de esta capital.

Fue comprada a la conocida casa de Nueva York, John D. Williams & Co., y costó la suma de \$ 13.500 oro americano, precio de factura.

Es una bomba de triple combinación. Veamos los detalles técnicos del aparato, dados por

el Ingeniero don Manuel Dengo, a un representante de EL NOTICIERO:

«Al decir triple combinación es porque tiene su motor de 60 H. P. para andar hasta 30 millas por hora; con el mismo motor funciona la bomba que arroja 600 galones de agua por minuto a 75 pies de altura; tiene capacidad para 35 galones de gasolina y contiene un tanque para 35 galones de líquido químico»

, muy fácil de prepararse y cuyo líquido equivale a 35000 galones de agua común. Trae suficientes mangas y conexiones para el uso general.

Viene equipada con las herramientas necesarias, con linterna común para alumbrar la vía, linternas de mano, linterna de exploración, corneta y campana de alarma. Su peso aproximado es de 10.000 libras».

# El horizonte político se despeja en España

## «A prueba de bombas y de balas»

### Ha muerto Luis Morote

#### Se firmó el tratado italo-español

**A la botadura del «Alfonso XIII»**  
Madrid, 4.

El ministro de Marina, señor Gimeno, ha salido por El Ferrol, donde asistirá, en nombre del Gobierno, a la botadura del nuevo acorazado «Alfonso XIII».

Saldrá también para aquella población gallega, con igual fin, la infanta doña Isabel.

Lleva la representación del Rey don Alfonso.

**El pleito de la Presidencia**

Madrid, 14.

Ya de acuerdo el ex-ministro don Eduardo Cobián, actual Gobernador del Banco de España, con desistir de su pretensión a la Presidencia del Congreso, con tal de que le den la del Tribunal Supremo, en cuanto sea jubilado el señor Aldecoa, esta tarde se celebró en la casa del Conde de Romanones una reunión a la que fueron invitados los señores Barroso y García Prieto, aspirantes también ambos al más alto sitial de la Cámara citada...

El Conde Romanones les expuso su compromiso de llevar a dicha Presidencia al señor Gasset, y, a cambio de no sabemos qué concesiones, los señores García Prieto y Barroso parece ser que mostraron su absoluta conformidad con los deseos del jefe del Gobierno.

Falta ahora saber la actitud que han de adoptar los republicanos, confiados hasta hoy en que la Presidencia del Congreso sería para don Melquiades Alvarez.

De todas maneras, el Conde de Romanones se muestra satisfechísimo del sesgo que la política española adquirió en estas últimas horas, asegurando que el horizonte de aquella se ha despejado...

El Conde, por lo menos, ni siquiera cree ya posible ninguna de las disidencias con que en su partido le amenazaban.

**España e Italia de acuerdo**

Madrid, 4.

El jefe del Gobierno, Conde de

Romanones, ha recibido hoy un telegrama del embajador de España en Roma, don Ramón Piña, que participa haberse firmado el tratado hispano-italiano, en virtud del cual se estipula concretamente el tratamiento de reciprocidad entre ambas naciones con relación a sus respectivas posesiones de Marruecos y de Libia.

**¿Se trama otro complot contra el Rey?**

Los rumores de estos días

**Un anarquista detenido en Francia**

Madrid, 3.

Desde ya varios días viene hablándose insistentemente de la posibilidad de que, al emprender el Rey su tan anunciado viaje a París, se atente una vez más contra su vida.

Tanto se presagió esto, que hasta en la Bolsa se aseguró la suspensión del regio viaje. Hoy telegrafían de París, ratificando tan tristes augurios, que ha sido detenido en Montpellier un anarquista español, al que se acusa de estar complicado en el nuevo complot que se confirma estaba preparado para matar a don Alfonso.

Según parece, han sido recogidos importantísimos documentos reveladores de cuanto se tramaba.

Y asegúrase, por último, que en el complot están otros dos hombres y una mujer, que aún no han podido ser detenidos.

Ahora sólo es de temer que, si no se efectúan oportunamente esas restantes detenciones, pueda efectuarse por alguno de aquellos el criminal atentado.

El propósito de cometerlo habría de ser, según los documentos hallados, antes de que el Rey llegase a París.

Puede suponerse la hondísima impresión que todas estas noticias han producido en Madrid.

**La muerte de Morote**

Madrid, 4.

Esta tarde, a las tres, ha

muerto el ilustre periodista Luis Morote.

Ayer se sintió enfermo y su extrema gravedad fué tan instantánea, que desde el primer momento presintió el desenlace.

La [muerte, inesperada, de Morote, ha producido general sentimiento.

Morote había nacido en Valencia.

Periodísticamente distinguióse de modo extraordinario en la última guerra de Cuba donde, por su audacia, estuvo a punto de ser fusilado por Máximo Gómez. Viajó por todo el mundo y sus informaciones fueron admiradas.

Fué diputado a Cortes con los republicanos, de cuyo partido hubo de separarse por un noble rasgo de independencia política, defendiendo en justicia al entonces Gobierno conservador.

Después, y como íntimo amigo del finado don José Canalejas, ingresó en el partido liberal democrático, por el que volvió a ser diputado.

Su entierro, que se efectuará mañana, ha de constituir una gran manifestación de duelo.

**Alfonso XIII no tiene miedo**

Madrid, 4.

Ante la noticia de haber sido descubierto y preso en Montpellier un anarquista español, confabulado para atentar contra la vida del Rey don Alfonso, aprovechando el paso del Monarca en su próximo viaje a París, la mayoría de los personajes palaciegos, impresionada aún y asustada, como es natural, con la reciente confirmación del último crimen ácrata, anticipadamente anunciado y no evitado, aunque previsto estaba por la policía, se permitió esta mañana manifestar su alarma al Soberano, insinuándole la conveniencia de que desistiera, ahora al menos, de su visita al Presidente de Francia, M. Poincaré.

El Rey, con su habitual buen humor, ha contestado, riendo: —Yo estoy a prueba de bom-

bas y de balas... Mi viaje es preciso. Lo exige la posibilidad de un avance en la marcha común de los intereses de España y Francia... No tengáis vosotros el miedo que yo no tuve ni tengo...

## Nota social

Agradecemos la siguiente escueta:

«Pánfilo J. Valverde y Ema C. de Valverde tienen el honor de participar a Ud. el próximo matrimonio de su hija Marta con el señor don Eduardo Guirola.—San José de Costa Rica, mayo de 1913.

«Cordelia v. de Guirola tiene el honor de participar a Ud. el próximo matrimonio de su hijo Eduardo con la señorita Marta Valverde.—Santa Tecla, Salvador, mayo de 1913».

## El Natalicio

### del Rey de España

Hoy cumple el Rey de España S. M. Alfonso XIII, veintisiete años de vida y nueve de gobierno.

Su situación en la política española lo ha hecho resaltar como gran estadista, que impulso del temperamento y las tendencias del país que domina, va hacia el progreso directamente, sin detenerse, sujeto por esa timidez que suele caracterizar a los monarcas, en sus ideas liberales, medidas en el espíritu del siglo.

Reciba hoy el joven Monarca, desde este apartado rincón de la América, nuestras felicitaciones más sinceras y la expresión de nuestro vivo deseo de que viva mucho tiempo para bien de España.



Don Rafael Triana

Hoy tendrá lugar una recepción en casa del señor Cónsul de España en esta República, don Rafael Triana, con motivo del vigésimo séptimo aniversario del Rey don Alfonso.

Asistirán a ella distinguidos miembros de la Colonia española residente en esta capital y algunas importantes personalidades de nuestra sociedad.

## Marítimas

Limón 26.—Hoy a las 10 a. m. ancló procedente de Boston, con 8 días 1 hora de travesía, consignado United Fruit C<sup>o</sup>, el vapor inglés «San José», 2107 toneladas, Capitán, Mc. Kinnon y 36 tripulantes. Sin pasajeros; correspondencia, 31 sacos, carga, 22 bultos.

## GABINETE DENTAL ELECTRICO

—DPL—  
**Doctor B. MARICHAL**  
Montado a la última con los aparatos más modernos  
**EXTRACCIONES SIN DOLOR**  
OFICINA:  
Enseguida del Hotel San José  
50 varas al Sur del Parque Central

# La alta misión de la Prensa

Muy a menudo se levantan quejas azas acres contra el carácter de nuestra Prensa, a la que se acusa algunas veces de mercenaria y otras de inmoral. Hay que advertir que semejantes cargos, fuertes y ciertos, no caen sobre toda la Prensa, que no es venal, toda, ni es toda la que explota los bajos instintos de aquella parte del pueblo que, por razones de las cuales no es responsable, no ha alcanzado un grado de cultura suficiente a repeler el mal.

Pero es indudable que domina en Costa Rica la Prensa sin rumbo ni ideal, y que, como no se trabaja por el adelanto del pueblo, sino que se ponen todos los empeños en el engrandecimiento de los empresarios, la enfermedad agravará hasta el punto de hacer de los diarios agendas de hospitales y presidios.

No, no es ese el camino. La misión de la Prensa va más allá. El periodismo honrado, y por lo tanto independiente, debe siempre, en todos los tiempos y bajo todas las circunstancias, tender a la moralización, sin gestos agrios de dómine, señalar las faltas de los gobernantes a la vez que indique el medio de subsanar los males que se hayan causado, y de igual manera que se censuran los pasos torcidos, se ayuda a los que han de llevar al país hacia el mejoramiento.

Hace falta quitar a nuestro periodismo ese sistema de insultos tan generalizado en la Prensa que se llama política, el cual jamás logró convencer, que siempre despertó crueles pasiones, como las despierta la narración ensañada, inhumana, de un crimen.

Así, y no de otro modo, llegará a ser verdaderamente honrada la Prensa; así, y no de otro modo, verán siempre los gobiernos en el periódico a un consejero leal, sincero, y no al enemi-

go sistemático, torpe é incondicional, ó al charlatán que lleva el chisme al hogar como una vieja vagabunda.

Es el único camino que conduce a la Prensa hacia el puesto que verdaderamente le corresponde en la dirección de los destinos públicos, pues que la Prensa es para las naciones lo que el médico para los enfermos, y mal hace quien conociendo la enfermedad la pregonara a todos los vientos reservándose el medicamento reparador de la salud.

La utilidad de la Prensa honrada es incuestionable. Recordemos que aquel gran estadista teutón conocido con el nombre de *Canciller de Hierro* repetía que al leer los periódicos encontraba tantos puntos de vista nuevos entre las exageraciones y apasionamientos de los opositores, como entre el consejo sereno y a veces tímido de sus partidarios; y agregaba: «En ocasiones son los enemigos quienes nos ayudan a saltar el vado». Aquel viejo era orgulloso y por ende jamás se vió lastimado en su vanidad; se conocía.

Y no se diga que para ser honrado es preciso ser libre, estar siempre en contra de los poderosos, como es creencia generalizada entre los hombres embrionarios.

Tan honrado puede ser el periodismo, que defiende, como el que ataca; tan honrado el que va sometido a un credo, con todo sus dogmas, como el que discurre en continua especulación.

La honradez, en este caso consiste en la sinceridad de los principios y en la manera de sostenerlos, en contraposición con los mercenarios que mantienen la pluma en pública subasta, al mejor postor, que es casi siempre esa clase de público que gusta ser satisfecho en sus malos sentimientos y adulado en sus propios vicios.

# LO BUSCARE

## hasta encontrarlo

### así sepa que se ha ido al otro mundo

Eso ni más ni menos fué lo que se dijo Margarita Ramírez, después de quince días de sufrir horrible cavanga por el abandono que de ella hizo su bien querido Mercedes Gloria, quien se alejó de su compañía sin decirle tus ni mus.

Tan original desaparición exasperó de tal modo a Margarita, que para calmar su dolor, se entregó en brazos de Baco, hasta obtener el record de las borracheras habidas y por haber. La «molida» terminó donde principiaron los *diablos azules*. Y en una iluminación que con éstos tuvo la beoda, supo que su macho estaba en la Mansión Eter-

na en donde San Pedro sienta plaza de portero y, al Paraíso se dijo.

Pero como para subir al cielo se necesita entre otras muchas cosas tener *ganita*, se aperó de un brebaje que aplicó o su irritado estómago y en menos que canta un gallo sufrió los horrores de la intoxicación.

De los alrededores del mercado de esta ciudad fué llevada Margarita con la cara vuelta al revés, a la Medicatura del Dr. Volio y una vez que ese facultativo vertió su dictámen, se trasladó a la enferma al Hospital en donde purga los destinos de su mala estrella.

## Manifestación de gratitud

Justo A. Facio y sus hijos Odilia Facio de Vargas y Guillermo Vargas, Sara Chacón de Facio y Dionisio Facio, y Gonzalo y Antonio A. Facio trasmiten por este medio la expresión de su profundo agradecimiento a todas aquellas personas que, con motivo de su reciente duelo de familia, se han servido manifestarles sentimientos de condolencia.

San José, mayo de 1913.

Prente al Palacio de Justicia

# MANUEL MADRIGAL

100 varas al Sur del Mercado

Surtido completo de mercaderías frescas

- - y á PRECIOS LOS MAS BAJOS - -

Especialidad en ropas para niños

San José, 9 de Agosto - 1 m. al.

# Del Extranjero

**BUENOS AIRES, 14.**—El diputado Carlos introdujo un bill para tomar medidas contra los trusts. Hizo un largo discurso recordando los procedimientos del gobierno americano. Los ganaderos y empacadores están alarmados. Esta noche habrá un gran mitin en la asociación rural. La opinión pública es indiferente porque se sabe que entrevistado el diputado, declaró que hay tiempo para cortar medidas cuando el peligro sea real, y además debía expresarse que el trust despertará a la Argentina porque los ganaderos y capitalistas que hasta la vez carecen en absoluto de espíritu de empresa, dejarán el semoviente del país a la actividad extranjera.

**RIO JANEIRO, 14.**—El gobierno chino rindió las gracias al del Brasil por haber sido el primer país que reconoció la república china y anunció que establecerá una Legación en Río Janeiro.

Un ladrón que se encontraba en presencia del Tribunal en Curatiba, tiró a los Jueces Delgado y Mario Castro y al secretario Lucas. El pueblo trató de lincharlo.

**MOHONK LAK, 14.**—Inauguróse la 19ª conferencia anual de arbitraje internacional. Los oradores fueron el doctor Albott, editor del «Outlook», y el doctor Scott, secretario de la fundación.

El tema del discurso de Albott fué «El arbitramento significa la promoción de la justicia internacional», y dijo: Es necesario desarrollar en las naciones civilizadas un sentimiento de justicia tan fuerte que se sobreponga a los prejuicios de raza y religión. Que la conciencia internacional crie un tribunal permanente autoritario para que desenvuelva el honor hasta el extremo de aceptar sus fallos. Teníamos un tratado con Rusia que no ofrecíamos someterlo a arbitraje; tenemos un tratado con la Gran Bretaña que no hemos sometido a arbitraje y un tratado con el Japón. California, sin consultar con el gobierno decreta leyes deshonrosas para el Japón. Podemos afirmar que es inútil hacer un arbitraje general si los tratados no respetan las obligaciones. La única solución para Estados Unidos es que nos debilitemos hasta el extremo de sernos imposible votar o que nos hagamos tan fuertes que sean imposibles los ataques.

**WASHINGTON, 14.**—En el Senado siguen los debates. Las hostilidades están abiertas entre demócratas y republicanos tratando de las tarifas; el Senador Ravadal de Louisiana trató del azúcar libre. Simons, Presidente de la Comisión de Hacienda, impidió la lectura de las protestas. Rosandill dijo que el pueblo tenía derecho a defenderse. Desde que se inició la revisión de la tarifa, no se había presenciado una sesión tan turbulenta. En el Departamento de Estado, Bryan conferenció con el Presidente. Trataron de la política de la paz universal. Declararon que California no había contestado. El asunto continuará en statu quo. Trataremos de celebrar un nuevo tratado con el Japón, estableciendo estatutos definitivos. Asegúrase que el Presidente de Guatemala informó al Ministro de Relaciones Exteriores de la Gran Bretaña, que está dispuesto a arreglar la antigua reclamación. Seguramente la amenaza del crucero a Puerto Barrios causó un gran efecto.

**SACRAMENTO, 14.**—El Gobierno de California manifestó que firmará hoy el decreto contra los asiáticos. La prensa dice que causará una crisis internacional.

**WASHINGTON, 14.**—Del Ministerio de Marina robaron los

planos y la documentación del acorazado Pensilvania. El Ministro de Marina asegura que no tiene importancia para las naciones extranjeras; se tomarán grandes precauciones.

**SIDRIEG, AUSTRALIA, 14.**—El Dr. Alexander, inventor del teléfono, anunció que su socio hará un experimento de aviación oeroplana a través del Atlántico, para ganar el premio de Inglaterra.

**NEW YORK, 14.**—En el mar el Blehend y el Masachusset, los señores Burges Curtiss y C<sup>o</sup>. ensayaron un hidropiano para el Gobierno de los Estados Unidos. Para mostrar que lleva los requisitos, se elevó del agua a mil pies en el aire durante una hora, y luego ancló media hora mar afuera.

**HELIGOLAND, 14.**—Hubo una explosión en el cilindro de la máquina del torpedero 148 durante las maniobras, resultando cuatro muertos y heridos.

**CONSTANTINOPLA, 14.**—Renunció el Embajador británico Sir Gerard Lawther por motivos de salud.

**LONDRES, 14.**—La primera reunión de los delegados de paz, será el martes en el Palacio de Saint James. Los griegos están poniendo algunas dificultades; se quejan de que la frontera fijada por las potencias da 25,000 griegos y 250,000 musulmanes a Alemania.

**MADRID, 14.**—Giner declaró que considera asegurado el Gobierno de Romanones; que es muy difícil convencer a Azcárate de que acepte la presidencia; que lográndola sería un gran triunfo para la política democrática cuya soberanía quedará sentada en el departamentar. Los diarios de la oposición aseguran que el conflicto sigue en pie, que el 18 surgirán los acontecimientos, antes no por consideración y que el 17 es el santo del Rey. En Truel y Castellón hubo una gran tormenta y un pedrisco, que han arrasado todas las cosechas. El vecindario está consternadísimo y pide socorro. En Castellón la tempestad anegó las calles, derribó muchos árboles y destruyó los sembrados.

**WASHINGTON, 14.**—La competencia por el negocio de carne en Argentina, por la eliminación en Argentina, por la eliminación hace que la tarifa probablemente rebaje los precios de carne, permitiendo la importación de ganado de México. Los empleados del Gobierno leen con placer los despachos de Buenos Aires y Londres, al «Herald» sobre el conflicto de los empacadores de carne de Argentina con Armour y Co., presumiendo que el trust está abaratando la carne en Inglaterra para eliminar a los competidores, aunque la tarifa invita a los pequeños empacadores de carne argentina, para enviar sus productos a los Estados Unidos. Les es imposible ahora porque faltan vapores frigoríficos. Proyéctanse otras líneas. Los empacadores dicen que si la lucha entre el trust y los pequeños empacadores se trasladase a los Estados Unidos, el pueblo se beneficiaría comprando la carne más barata. Los empacadores de Australia y de N. Zelandia están embarcando carneros para California, resultando un buen negocio.

**SAN FRANCISCO, 14.**—Llegó el vapor británico «Falhiti» con 200,000 kilos de carne helada de Australia, consignada a tratantes independientes. El pueblo está contentísimo. Es probable una rebaja de 4 céntimos por libra, dando buen resultado el envío. Se importará como mínimo 20 mil kilos mensuales.

**MADRID, 14.**—Romanones desmintió la entrevista de Alfonso con el Kaiser en la regata de verano.

## EL NOTICIERO

Director y Editor.  
**Leonidas Briceño**  
Administrador.  
**Gerardo Matamoros**

### Banco de Costa Rica

#### CAMBIOS

Londres. . . . .	vista . . . . .	111	%
" . . . . .	cable . . . . .	113	%
New York . . . . .	vista . . . . .	117	%
" . . . . .	cable . . . . .	119	%
San Francisco . . . . .	vista . . . . .	117	%
" . . . . .	cable . . . . .	119	%
París . . . . .	vista . . . . .	110	%
" . . . . .	cable . . . . .	112	%
España . . . . .	vista . . . . .	102	%
Italia . . . . .	" . . . . .	110	%
Alemania . . . . .	" . . . . .	107 1/2	%

San José, 16 de mayo de 1913.

## Luis Morote

Dolorosamente nos ha sorprendido la noticia que en otro lugar reproducimos, del inesperado fallecimiento del ilustre periodista español don Luis Morote, quien gozaba, lo mismo en su patria que en América, de justa y legítima reputación.

Morote, relativamente joven, tenía abierto ante sí un hermoso porvenir. Lo mismo en la política española que en el periodismo, su vasta cultura, su amplio criterio liberal, desenvuelto en todos sus escritos y en su actividad ejemplar, lo colocaron en primera fila entre los elementos jóvenes de España, haciéndolo una personalidad de gran relieve y un futuro Ministro, pues era uno de los candidatos a ocupar el Ministerio de Trabajo, próximo a crearse.

Diputado al Congreso en varias ocasiones y últimamente Senador por la provincia de Canarias, siempre supo poner sus energías y su talento al servicio de la patria.

La muerte de Morote constituye un duelo sincero no solamente dentro de España sino fuera de ella.

España pierde, pues, un cerebro y un corazón, que lamentamos nosotros también.

## Reelección honorífica

Por decreto de 14 del corriente, la Asamblea Legislativa de la República de Guatemala tuvo a bien reelegir como Magistrado de la Corte de Justicia Centroamericana en el próximo período, al señor Licdo. don Angel M. Bocanegra, y designar como suplentes a los señores Licdos. don José Beteta y don Manuel Echeverría Vidaurre. Como el señor Bocanegra tiene que ir a aquella República a prestar la protesta de ley, viene a reemplazarle mientras dure su ausencia, a fin de que no se interrumpa la marcha del tribunal, el señor Licdo Beteta.

Mucho nos complace el honor dispensado al señor Bocanegra, porque él implica un solemne reconocimiento de su labor inteligente y patriótica en la Corte Centroamericana. Cuanto al señor Beteta, es un distinguido veterano del Foro y las Letras de la República hermana; y el señor Echeverría una de las más prestigiosas intelectualidades de la juventud guatemalteca.

## Clínica Dental

del  
**Doctor Rubén Castro**



Extracciones sin dolor  
Frente al Parque Central

TELEFONO N. 929

## La acusación contra el Embajador Wilson

### El Presidente de México declara que son calumniosos los cargos hechos a aquel diplomático

Nuestro corresponsal en México nos comunica los detalles que a continuación transcribimos, acerca de la acusación que el diputado Rojas hiciera en el Parlamento mexicano contra el Embajador de los Estados Unidos Henry L. Wilson.

#### La acusación llega a los Estados Unidos

El Secretario de Relaciones de los Estados Unidos, Mr. William J. Bryan, recibió con desagrado la acusación presentada por el Diputado don Luis Manuel Rojas contra el Embajador de los Estados Unidos en México, señor Henry Lane Wilson, en la que se le hace responsable de la muerte del Presidente de México don Francisco I. Madero y del Vicepresidente Licenciado don José María Pino Suárez, por haberse negado a hacer las gestiones para que se les otorgaran garantías. El Secretario Bryan fué entrevistado sobre dicho asunto por varios representantes de la prensa, pero se negó a hacer comentarios acerca de la acusación presentada por el Diputado mexicano señor Rojas.

Un miembro de la familia de Madero fué el que entregó la acusación del Diputado Rojas al Secretario de Estado.

El Ministro Bryan, se ha negado a dar a conocer el nombre de la persona que le entregó la acusación del Diputado don Luis Manuel Rojas contra el Embajador de los Estados Unidos en México, señor Henry Lane Wilson, pero se sabe que fué un miembro de la familia de Madero. Al ser entrevistado hoy el señor Bryan, declaró que muchas personas han estado a visitarlo y a proporcionarle informes muy desfavorables para el Embajador Wilson, unos, y otros a defenderlo de los cargos formulados en su contra. El mencionado Secretario se mantiene muy reservado sobre el nombramiento del nuevo Embajador de los Estados Unidos en México, pero se sabe que el Secretario referido no reconocerá oficialmente la acusación presentada por el Diputado Rojas, sin antes practicar las averiguaciones que el caso exige.

Más sobre los cargos presentados contra el Embajador de los Estados Unidos en México.

En los archivos que existen en

el Departamento de Estado de los Estados Unidos han sido encontrados los telegramas que la madre y esposa de don Francisco I. Madero dirigieron a raíz de su prisión al Presidente Taft, suplicándole que interviniera para que se le proporcionaran garantías. Los mensajes en cuestión se recibieron en el citado Departamento, por conducto del Embajador Wilson.

#### Declaraciones del Presidente Huerta sobre los cargos hechos al Embajador Americano por el diputado don Luis Manuel Rojas

Con relación a los cargos que el diputado don Luis Manuel Rojas, ha hecho al embajador de los Estados Unidos en México, señor Henry Lane Wilson, el Presidente Huerta hizo las siguientes declaraciones: «Hace poco tiempo que tuve el honor de conocer al digno representante del pueblo americano. La primera vez que tuve el gusto de hablar con él fué en uno de los días de la escena trágica y, sin estar seguro de la fecha, creo que fué el día catorce de febrero, por orden del Presidente don Francisco I. Madero y en presencia del señor Ministro de Relaciones, Lic. don Pedro Lascuráin. En ese día se sirvió indicarme el Excelentísimo señor Embajador, quien estaba acompañado del Ministro de Alemania, que las baterías emplazadas contra la ciudadela, en un punto de mi línea de operaciones, iban a causar, probablemente, perjuicios graves a las casas en donde estaban alojadas muchas familias americanas. En respuesta a la indicación del señor Embajador, prometí hacer cuanto me fuera dable, sin perjuicio de las operaciones, en bien de las familias citadas. Después de esta conferencia no volví a tener el honor de ver al Embajador Wilson, sino hasta que, ya con el carácter de Presidente de la República, recibí una visita del mencionado Embajador, acompañado de todo el Cuerpo Diplomático residente aquí.

Pero a pesar del escaso conocimiento que de él tengo no creo ni por un punto en la solidez de los cargos que se le hacen.

## TEATRO MODERNO

HOY! SABADO 17 HOY!

¡ESTRENO! ¡ESTRENO!

## Casta Susana

¡¡ Gran éxito en todo el mundo !!

### ESTUDIO FOTOGRAFICO

de  
**C. A. ROCKE**

Situado en la esquina entre la Avenida 5a. y Calle 5a. Apartado de Correo Núm. 305.

Retratos ♦ Grupos  
Vistas ♦ Tarjetas

Espléndido surtido de Postales  
Puerto Limón.—C. R.

AG. 14.

## Honduras

(Servicio por Telégrafo)

Con selecta concurrencia se inauguró en la universidad central la exposición escolar. El Presidente concurrió con sus Ministros. Hizo la declaratoria de apertura.

—Fué nombrado Gobernador y Comandante de armas de Choluteca el General David Williams.

—Al General Ortiz se admitió la renuncia de la Comandancia de dicho puerto, por tener que pasar a otro puesto.

NUEVO TIEMPO.

## TEATRO VARIEDADES

SABADO 17 DE MAYO

Cada noche alcanza un nuevo triunfo la renombrada artista

ROSITA REALI

Nuevos y selectísimos números de su brillante repertorio.

Estreno de dos jocosísimas películas: *Rigadín ha matado a su hermano* y *Guidi teme la mano negra*.

El sensacional drama *El Calvario de un grumete*.

El interesante episodio histórico dramático *Quintín Durward*.

MAÑANA: Espléndida matinee a las 2.30 p. m.

Por la noche, estreno de la canción patriótica italiana *A Tripoli...*

## Oficial

Se concedió carta de naturalización al señor Alberto Lanning Lewis, natural de Estados Unidos.

—Se aprueban los reglamentos de cañería dictados por las municipalidades de Grecia y Coronado.

—Para Subinspector de Hacienda de Cañas fué nombrado don Higinio Guerrero.

## Dr. M. H. SALAS

OPTOMETRISTA y OPTICO



Exámenes de la vista  
Lentes y aros de todas clases y calidades

Frente al Parque Central  
Contiguo a la Fotografía de Payotter

TELEFONO N. 929

## Congreso Constitucional Sesión de ayer

A las 2 y 30 p. m. se abrió la sesión.

Se leyó, aprobó y firmó el acta anterior.

**Vargas Calvo.**—Presenta un proyecto de ley sobre accidentes del trabajo. Admitido y pasó a comisión.

**Picado.**—Pide se lea un proyecto que da un auxilio a Desamparados para oficinas públicas. Admitido y pasó a comisión.

El Ejecutivo presenta el proyecto de ley de presupuesto del año entrante. Se dispuso su publicación.

Segundo debate al auxilio a Naranjo, San Carlos y Grecia.

**Doña Clemencia de Gámez** solicita pensión por sus prolongados servicios en el Magisterio. Puesta a votación secreta resultó admitida y pasó a informe de comisión.

**Don María Jiménez Granados** solicita pensión. Admitida y pasó a informe.

**Peralta.**—Dice que este país se ha vuelto un lugar de pensionados. Hace moción para que se suspenda el conocimiento de estas pensiones.

**Figuerola.**—No le parece justa esa moción.

**Briceño.**—Ruega a Peralta retire esa moción lo que acepta el proponente.

A las 4 y 30 se levantó la sesión.

## SOMBRERERIA

“LA REFORMA”

de Tomás Valverde C.

Surtido completo de sombreros en todo estilo conforme a la

ULTIMA MODA

Importación directa de toda clase de materiales.—Precios muy reducidos.

1ª Avenida Oeste, entre La Artillería y el Mercado.

## Carpintería y Ebanistería de Odilón Gutiérrez Valverde

Fabricación de toda clase de muebles, puertas y ventanas

Precios económicos

Se atiende todo trabajo con prontitud y esmero  
Garantiza su trabajo \* \* \* Elegancia y buen gusto

Situado 100 varas al Oeste de la Fábrica de Mosaicos de don Lesmes Jiménez, Paso de la Vaca  
Mayo 8.—Alt.

# Antivíbora

por Emilio Quirós.—Paraiso—

Remedio infalible contra la mordedura de culebra.—El único conocido hasta hoy



De venta: en San José, en la acreditada Botica Nacional del Paso de Vaca. En Cartago, en la Botica Nueva del Licenciado Carranza. En Limón Botica Internacional. En Grecia, Botica del Licenciado Acosta, Agentes: Ambulante, Rómulo Artavia. En Santa Clara (Línea Vieja), Fermín Soto. En Las Cañas, Alfredo Carazo. Abril 5.—1 m. alt.

Precio: 6 colones cada tratamiento

# United Fruit Co.

## Servicio de Vapores

### Salidas de los vapores de Puerto Limón

Para Nueva York, vía Colón y Jamaica, todos los lunes a las 5 p. m. Los nuevos y lujosos vapores PASTORES, CARRILLO, SIXAOLA y TIVIVES llevarán pasajeros y carga de Limón a Nueva York en menos de ocho días, tocando en Colón y Jamaica solamente para recibir pasajeros y correspondencia. También llevarán carga para Europa, vía Nueva York. Estos vapores hacen conexión en Colón con vapores para Bocas del Toro, Cartagena, Puerto Colombia y Santa Marta.

PARA NUEVA ORLEANS, vía Bocas del Toro y Colón, todos los jueves a las 5 p. m.

Servicio solamente de pasajeros con los reconocidos vapores HEREDIA, CARTAGO y PARISMINA.

PARA PUERTO CORTES, Puerto Barrios y Belize, todos los domingos a las 5 p. m.

Servicio solamente de pasajeros con los vapores MAROVJIKNE, COPPENNAME y SARAMACCA.

PARA BOSTON (directo). Todos los sábados en la noche.

Servicio solamente de pasajeros con los vapores SAN JOSE, LIMON y ESPARTA.

Todos los pasajeros de 1ª clase para Bocas del Toro y Colón, Panamá, deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José ó Limón, CINCO DIAS consecutivos antes de embarcarse, a fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos cinco días. Durante la época de abril 1º a octubre 31, todos los pasajeros para Nueva Orleans deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José TRES DIAS consecutivos antes de embarcarse a fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos tres días. Además, todos los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informes, reservación de camarotes, etc., dirigirse a las oficinas de la UNITED FRUIT COMPANY en San José ó Limón, ó a los Sub-agentes SASSO & PIRIE en San José.

W. E. Mullins, Admor. General.

# CERVEZA TRAUBE

Da vigor a los viejos, fuerza a los jóvenes y belleza a las mujeres. Con las comidas facilita la digestión.

## La bebida ideal

# VENDO

 todos los muebles de mi casa de huéspedes a precios reducidos. Pueden verse en mi casa de habitación contigua a la Botica Francesa.—ALICE M FARRER. May 10. 8 v.

# Elders y Fyffes, Limited

### Línea directa de Vapores entre Puerto Limón (Costa Rica) y Bristol (Inglaterra)

Los vapores de esta Línea hacen la travesía de Puerto Limón a Bristol en 17 días. Salen de Limón cada quincena.

Pasaje de primera a Bristol. . . . . Ls. 20  
35

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja de 10 0/0. Todo itinerario está sujeto a cambio sin previo aviso. Los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informes dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en San José o Limón, o a los Sub-Agentes SASSO & PIRIE en San José.

W. E. Mullins, Administrador General.

# LA ALHAMBRA

## PAGES & Co.

Almacén de Géneros, Abarrotes y Licores. Renovación constante en todos sus artículos. Todo el mundo acude a nosotros por el buen trato que damos a nuestros clientes y las condiciones liberales a que vendemos.—San José, Julio 12.— alt.

# Empresa Nacional de Funeraria

Avenida Central Este, ♦ Cuesta de Moras ♦ San José de Costa Rica ♦ Teléfono 330



## El mejor coche fúnebre que hay en el país

lo tiene la nueva Empresa Nacional de Funeraria

Cuenta con un surtido completo de cajas mortuorias, para satisfacer todos los gustos. COCHES FUNEBRES de 1a. y 2a. clase, lo mismo que catafalcos. Alt. MANUEL CAMPOS HNOS.



supresión de las inyecciones. Tratamiento el mas facil y el mas discreto.

Exigir la firma: *Santal Midy* sobre el rótulo.

## CURACION RAPIDA y RADICAL

de los flujos antiguos ó recientes

Cada cápsula lleva el nombre MIDY. Desconfiar de las Falsificaciones. Cada cápsula lleva el nombre MIDY.

PARIS, 8, Rue Vivienne y en todas las Farmacias.

## HIERRO GIRARD

El HIERRO GIRARD cura la palidez de color, el empobrecimiento de la sangre y fortifica los temperamentos debiles.

El profesor Hérard, encargado de la Memoria a la Academia de Medicina de Paris ha comprobado a que los enfermos lo aceptan fácilmente, y lo que particularmente distingue esta sal de hierro es que no sólo no extriñe, sino que combate el estreñimiento.

En todas las farmacias.

## LIDILIA PARFUM



V. RIGAUD · PARIS

En todas las buenas Perfumerias.

## GOTAS COLONIALES

CURAN INSTANTANEAMENTE

Dolores de Estómago. Indigestiones

PARIS, 8, Rue Vivienne, y en todas las Farmacias.

# Hamburg American Line Atlas Service

Los siguientes lujosos vapores de la Compañía salen de Limón semanalmente para

NEW YORK, y hacen escala en COLON, KINGSTON (Jamaica) y SANTIAGO DE CUBA:

PRINZ JOACHIM CARL SCHURZ ✕ PRINZ AUGUST WILHELM E. L. BOAS

Además, los vapores PRINZ JOACHIM y PRINZ AUGUST WILHELM tocan en PEARL LAGOON (Nicaragua). Los vapores CARL SCHURZ y E. L. BOAS tocan en SANTA MARTA (Colombia).

♦♦♦ ES LA RUTA MAS RAPIDA PARA EXPORTACION DE CAFE ♦♦♦

Todos los vapores tienen médicos y camareras. Para pasajes y más detalles en las oficinas del Agente en SAN JOSE y LIMON.

JOHN M. KEITH, AGENTE GENERAL

# AL COMERCIO FOSFOROS REGALADOS

La nueva maquinaria y experto Jefe llegados recientemente de Europa, permiten a la Fábrica de Fósforos presentar un artículo de calidad y apariencia insuperables y extraordinariamente barato.

Envíe su dirección, indicando qué casa le remite sus mercaderías, y recibirá enseguida muestras y precios.

FABRICA DE FOSFOROS

San José, Costa Rica. alt. Manuel Collado

### Folleto de EL NOTICIERO

## Camino de Perfección

(NOVELA)

Por PIO BAROJA

Entre los compañeros que estudiaron medicina conmigo, ninguno tan extraño y digno de observación como Fernando Ossorio. Era un muchacho alto, moreno, silencioso, de ojos intranquilos y expresión melancólica. Entre los condiscípulos, algunos aseguraban que Ossorio tenía talento; otros, en cambio, decían que era uno de esos estudiantes pobres, que a fuerza de fuerzas, pueden ir aprobando cursos.

Fernando hablaba muy poco, sabía con frecuencia las lecciones, faltaba en ciertos períodos del curso a las clases y parecía no darle mucha importancia a la carrera.

Un día ví a Ossorio en la sala de disección, que quitaba cuidadosamente un escapulario al cadáver de una vieja, que después envolvía el trapo en un papel y lo guardaba en la caja de los bisturís.

Le pregunté para qué hacía aquello y me dijo que coleccionaba todos los escapularios, medallas, cintas o amuletos que traían los cadáveres al Depósito.

Desde entonces intimamos algo y hablábamos de pintura, arte que él cultivaba como aficionado. Me decía que a Velázquez le consideraba como demasiado perfecto para entusiasmarle; Murillo le parecía antipático;

los pintores que le encantaban eran los españoles anteriores a Velázquez, como Pantoja de la Cruz, Sánchez Coello y sobre todo el Greco.

A pesar de sus opiniones, que a mí me parecían excelentes, no podía comprender que un muchacho que andaba a todas horas con Santana, el condiscípulo más torpe y más negado de la clase, pudiera tener algún talento. Después, cuando en el curso de Patología general comenzamos a ir a la clínica, veía siempre a Ossorio, sin hacer caso de las explicaciones del profesor, mirando con curiosidad a los enfermos, haciendo dibujos o croquis en su álbum. Dibujaba figuras locas, estrididas unas, achaparradas las otras; tan pronto grotescas y risibles como llenas de espíritu y de vida.

Están muy bien—le decía

yo contemplando las figuras de su álbum—, pero no se parecen a los originales.

—Eso ¿que importa?— replicaba él—. Lo natural es sencillamente estúpido. El arte no debe ser nunca natural.

—El arte debe ser la representación de la naturaleza, matizada al reflejarse en un temperamento— decía yo—, que estaba entonces entusiasmado con las ideas de Zola.

—No. El arte es la misma naturaleza. Dios murmura en la cascada y canta en el poeta. Los sentimientos refinados son tan reales como los toscos, pero aquéllos son menos torpes. Por eso hay que buscar algo agudo, algo finamente torturado.

—Con esas ideas—le dije una vez—, ¿cómo puede usted resistir a ese idiota de Santana, que es tan estúpidamente natural?

—¡Oh! Es un tipo muy interesante—contestó sonriendo—. A mí, la verdad, la gente que me conoce me estima, él no: siente un desprecio tan profundo por mí, que me obliga a respetarle.

Un día, en una de esas conversaciones largas en que se vuelca el fondo de los pensamientos y se vacía espiritualmente una conciencia, le hablé de lo poco clara que resultaba su persona; de cómo en algunos días me parecía un necio, un completo badulaque, y otros, en cambio me asombraba y le creía un hombre de grandísimo talento.

—Sí—murmuró Ossorio vagamente—. Hay algo de eso; es que soy un histérico, un degenerado.

—¡Bah! Como lo oye usted. De niño fui de esas criaturas que asombran a todo el mundo por su precocidad.

A los ocho años dibujaba y tocaba el piano, la gente celebraba mis disposiciones; había quien aseguraba que sería yo una eminencia; todos se hacían lenguas de mi talento menos mis padres, que no me querían. No es cosa de recordar historias tristes, ¿verdad? Mi nodriza, la pobre, a quien quería más que a mi madre, se asustaba cuando yo hablaba. Por una de esas cuestiones tristes, que decía, dejé a los diez años la casa de mis padres y me llevaron a la de mi abuelo, un buen señor, baldado, que vivía gracias a la solicitud de una vieja criada; sus hijos, mi madre y sus dos hermanas, no se ocupaban del pobre viejo absolutamente para nada. Mi abuelo era un volteriano convencido, de esos que creen que la religión es una mala farsa; mi nodriza fanática como nadie; yo, me en-